

GCSE MODERN HEBREW

Higher Tier Paper 1 Listening Test Transcript

Thursday 12 June 2025 Afternoon Time allowed: 45 minutes approximately
(including 5 minutes' reading time before the test)

FOR INVIGILATOR'S USE ONLY

The pauses are pre-recorded for this test.

This is what you should do for each item.

- After the question number is announced, there will be a pause to allow you to read the instructions and questions.
- Listen carefully to the recording and read the questions again.
- Listen to the recording again, and then answer the questions.
- When the next question is about to start you will hear a bleep like this (*).
- You may write at any time during the test.
- In **Section A**, answer the questions in **English**. In **Section B**, answer the questions in **Modern Hebrew**.
- You must answer all the questions in the spaces provided. Do **not** write outside the box around each page or on blank pages.
- Write neatly and put down **all** the information you are asked to give.
- **Ask any questions now. You must not ask questions or interrupt during the test.***
- You now have five minutes to read through the question paper. You may make notes during this time. You may open your answer book now.
- **The test starts now.**

Once the test has started, the invigilator must not pause it **at any time** as all pauses, including the five minutes' reading time, are pre-recorded.

*If candidates ask any questions at this point, the invigilator should pause the recording until the questions have been answered. The recording should then be restarted.

Section A

Questions and answers in English

M1	0 1	בבית הספר שלי יש הרבה מקצועות שאפשר ללמוד. אני חושב שזה טוב, אבל הלחץ להצליח במבחנים הוא גדול מידי.
F1	0 2	אני לומדת בבית ספר קטן בו כולם מכירים אחד את השני וזה נהדר. רק חבל שאין מספיק מעבדות בבית הספר. זאת בעיה כי בעתיד אני רוצה לעבוד בתחום המדעים.
M2	0 3	בעבר היה במרכז הספורט רק חדר כושר. עכשיו יש שם גם בריכת שחיה. בחודש הבא מרכז הספורט יתן הנחה של עשרים אחוזים לחברים חדשים.
F2	0 4	היום אנחנו מבקרים במוזיאון המדע. אתמול ראינו את הארמון של המלך. היה מאוד מרגש לראות את השומרים בבגדים המיוחדים שלהם. מחר נלך לקניות בחנויות המפורסמות בלונדון.
F1	0 5	אני מיכל. בחורף אני אחלק מעילים במקלט לחסרי בית והחברים שלי יביאו להם ארוחות חמות ממסעדות שעוזרות לחסרי הבית.
F1	0 6	יש לנו הרבה מתנדבים, אבל עדיין צריך יותר תרומות בגדים ויותר מקלטים לחסרי בית.
F1	0 7	בעבודה הקודמת שלי. המנהל היה קשוח ולא הסתדר עם אף אחד. העבודה הייתה מעניינת, אבל לא רציתי להיות שם יותר. עכשיו, אני עובדת בחנות מחשבים. אני מרגישה הרבה יותר טוב, למרות שאני עובדת הרבה יותר שעות ובכל יום ראשון.
F2	0 8	נועה לא למדה איתי בבית הספר היסודי. בשנה הראשונה בבית הספר התיכון נועה ישבה לידי בכיתה. היא לא דברה עברית ואני עזרתי לה בלימודים.
F2	0 9	מאוד קשה לי עכשיו שאנחנו לא גרות קרוב אחת לשנייה. אין לי אף אחת שאני יכולה לשתף איתה את המחשבות והרגשות שלי.
F2	1 0	למרות שהיא גרה בעיר אחרת, אנחנו עדיין חברות טובות. אנחנו לא רואות אחת את השנייה כל יום אבל אנחנו נפגשות בבית קפה או בקניון כל שבוע.
F1	1 1	יואל, אתה אוהב לשחק משחקי וידאו?
M2		כן, כי אני משחק עם אנשים מכל העולם ואני מכיר חברים חדשים.

F1	זה לא מסוכן לדבר עם אנשים זרים באינטרנט?	1	2
M2	לא, ההורים שלי לימדו אותי לא לשתף פרטים אישיים.		
F1	אתה משחק הרבה במחשב?	1	3
M2	לצערי לא, ההורים שלי לא מרשים לי לשחק יותר משעתיים ביום, כאשר יש בית ספר.		
M1	החקלאים בכפר שלנו מפזרים דשן בשדות והריח נורא. חבל שגם בכפר אין אוויר נקי.	1	4
F1	אני פוחדת לנהוג בלילה כיוון שהכבישים צרים. הרחובות של הכפר לא תמיד בטוחים.	1	5
F2	עברתי לגור בכפר לפני שנה. אני מרוצה מההחלטה שלי כיוון שאני פחות לחוצה, ויש לי זמן לעסוק בדברים שאני נהנית לעשות.	1	6
M2	לחיות בכפר זה חלום לאוהבי טבע כמוני. עם זאת, בחורף, הטמפרטורות נמוכות ומחשיך מוקדם. אי אפשר לצאת לטיולים ארוכים בטבע.	1	7
F1	בשנת אלפיים וחמש עשרה בנו את חוות הרוח הראשונה בישראל, ליד קיבוץ מעלה גלבוע באיזור הצפון. לאחרונה הוקמו ברמת הגולן חוות חדשות של טורבינות רוח מודרניות. הטורבינות החדשות גדולות יותר ומייצרות יותר חשמל. לטורבינות הרוח יש יתרונות רבים. אחד היתרונות הוא שהן לא צריכות שטח אדמה גדול. בנוסף לכך הן מספקות אנרגיה יותר שעות ביום מאשר אנרגיה סולרית, המגיעה מהשמש. כמו לכל טכנולוגיה, לטורבינות הרוח יש גם כמה חסרונות. הטורבינות עושות הרבה רעש והן עלולות לפגוע בציפורים.	1	8
M2	שלום טליה, האם את שמחה ללכת לאוניברסיטה?	1	9
F2	אני מתרגשת להיות עצמאית ולהתמודד לבד עם בעיות. מצד שני אין לי מושג עם מי אני אגור. אני לא מעוניינת לגור עם אנשים שלא שומרים על סדר וניקיון.		
M2	ראשית, בבקשה לזרוק את הנייר והבקבוקים לפחים המתאימים. שנית, השתדלו לנסוע בתחבורה ציבורית ולא ברכב פרטי. לבסוף, בנינו מסלולים מיוחדים לרוכבי אופניים, כדאי להשתמש בהם.	2	0

<table><tr><td>2</td><td>1</td></tr></table>	2	1	M1	קוראים לי ירון. כל החברים שלי מתעניינים באופנה ובקניות. לי יותר חשוב לדאוג שהמעסיקים במפעלי הבגדים ישלמו לעובדים שלהם משכורת טובה.
2	1			
<table><tr><td>2</td><td>2</td></tr></table>	2	2	F2	שמי תמר. אני לא חושבת שצריך לכרות עצים. אני חוששת לעתיד כדור הארץ.
2	2			
<table><tr><td>2</td><td>3</td></tr></table>	2	3	M2	שמי אסף. חשוב מאוד שלאנשים תהיה מודעות לסכנות של שימוש בסמים. התמכרות לסמים יכולה להרוס את החיים שלהם.
2	3			
<table><tr><td>2</td><td>4</td></tr></table>	2	4	F2	אני אוהבת את האפליקציה שמראה לי אם יהיו גשמים ומה יהיו הטמפרטורות במשך היום. זה עוזר לי להחליט מה ללבוש. בנוסף לכך אני משתמשת באפליקציה שמודדת כמה קילומטרים אני הולכת ברגל כל יום.
2	4			
	M2	אני משתמש באפליקציה שמראה לי את הדרך להגיע למקומות חדשים. אחי הגדול משתמש באפליקציה לרווקים שעוזרת למצוא בני או בנות זוג לחתונה.		

Section B

Questions and answers in **Modern Hebrew**

M1	אני רוצה לעבוד בבית חולים או במרפאה. אני רוצה לעזור לאנשים שלא מרגישים טוב.	2	5
F2	אני רוצה לעבוד עם ילדים. אני אוהבת ללמד דברים חדשים.		
M2	בשנה שעברה נסענו לחופשה בישראל. טיפסנו על הר גבוה. לא היה לנו זמן לבקר את החברים שלנו שגרים בקיבוץ.	2	6
F1	האחות שלי תמיד מאושרת ונמרצת. היא תמיד צוחקת, שרה ורוקדת. היא פשוט לא יכולה לשבת בשקט. אנשים חושבים שהיא חברה טובה כי היא תמיד מקשיבה ואפשר לסמוך עליה.	2	7
M2	קוראים לי מיכאל. אני מתנדב כל יום שני בבית חולים לחיות. אני מאוד אוהב לטפל בבעלי חיים.	2	8
F1	השם שלי מירי. אני מארגנת אירוע צדקה כדי לאסוף תרומות למגן דויד אדום. זה ארגון שעושה עבודת קודש. האירוע יהיה בשבוע הבא.		
M1	קוראים לי דן. אני עוזר לתלמידים בבית הספר היסודי. מזל שאני זוכר את מה שלמדתי כשהייתי קטן.		
F2	קוראים לי יעל. אני מבשלת אוכל לאנשים במרכז לחסרי בית בעיר שלי. זאת עבודה קשה ומעייפת אבל אני אוהבת לבשל.		

END OF TEST

There is no text printed on this page

There is no text printed on this page

There is no text printed on this page

Copyright information

For confidentiality purposes, all acknowledgements of third-party copyright material are published in a separate booklet. This booklet is published after each live examination series and is available for free download from www.aqa.org.uk

Permission to reproduce all copyright material has been applied for. In some cases, efforts to contact copyright-holders may have been unsuccessful and AQA will be happy to rectify any omissions of acknowledgements. If you have any queries please contact the Copyright Team.

Copyright © 2025 AQA and its licensors. All rights reserved.



2 5 6 G 8 6 7 8 / L H / T